| | |
|---|---|
| **TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 1**<br>**THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**<br>**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc** |

Bản án số: **73**/2019/HSST
Ngày 18/6/2019

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 1, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

***Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* Bà Nguyễn Thị Thu Hiền;

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Bà Lê Thị Yến Nhi;
2. Ông Nguyễn Đình Phúc.

*Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà:* Ông Phạm Thế Vinh, Thư ký Tòa án nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh.

*Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên toà:* Bà Nguyễn Thị Thùy Trang - Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 6 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 58/2019/HSST ngày 09 tháng 5 năm 2019 đối với bị cáo:

**Nguyễn Xuân L**, sinh ngày 14 tháng 6 năm 1983 tại Thành phố Hồ Chí Minh; Dân tộc: Kinh; Số CMND: 07908xxxx915 ngày 26/11/2018; Giới tính: Nam; Thường trú: Số X đường BV, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh; Chỗ ở: X đường BV, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Không; Trình độ học vấn: 6/12; con ông Hà H (đã chết) và bà Nguyễn Thanh T (sinh năm 1957); vợ: Huỳnh Ngọc N, sinh năm 1983; 01 con sinh năm 2018; 01 tiền án: Ngày 26/01/2015 bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 04 năm tù về tội "Cướp giật tài sản" theo Bản án số 35/HSST ngày 26/01/2015, chấp hành xong bản án ngày 01/8/2017; Tiền sự: Không; Nhân thân: Ngày 31/8/2000 bị Tòa án nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 30 tháng tù về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo Bản án số 312/HSST ngày 31/8/2000; Tiền sự: Không; Bị tạm giam từ ngày 23/02/2019 (có mặt).

*Người tham gia tố tụng khác:*

- *Bị hại:* Công ty TNHH một thành viên khách sạn X

Địa chỉ: Số X đường NCT, phường Nguyễn Cư Trinh, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh (vắng mặt).

- *Người làm chứng:* Ông Ngô Quang D, sinh năm 1978

Địa chỉ: Số X, đường ADL, Phường 3, Quận 8, Thành phố Hồ Chí Minh (vắng mặt).

## NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 04 giờ ngày 22/02/2019, Nguyễn Xuân L đi qua nhà hàng Chú Chen (thuộc Công ty TNHH một thành viên khách sạn X) tại Tòa nhà số X, đường NCT, phường Nguyễn Cư Trinh, Quận 1, thấy nhà hàng đóng cửa không người trông coi nên bị cáo nảy sinh ý định trộm cắp tài sản. L đi vào quầy tính tiền của nhà hàng rồi dùng tay trái lấy 01 chiếc điện thoại hiệu Viettel để trên mặt bàn rồi nhét vào túi quần trước bên trái; sau đó L tiếp tục lục lọi bên trong rồi dùng tay phải lấy trộm máy in hóa đơn cùng hệ thống sạc rồi bỏ đi. Bị cáo cất giữ tài sản trên vào cốp xe máy biển số 59X2-643.59 rồi chạy về cất tại nhà số X, đường BV, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1.

Sau đó, chị Hồ Thị Ngọc G – quản lý nhà hàng Chú Chen kiểm tra camera và báo lại cho bảo vệ tòa nhà. Đến khoảng 03 giờ 30 phút ngày 23/02/2019, khi L đi vào tòa nhà thì anh Ngô Quang D – bảo vệ tòa nhà sau khi được xem camera đã xác định được L là người lấy trộm tài sản của nhà hàng vào ngày 22/02/2019 nên đã giữ L giao cho Công an phường Nguyễn Cư Trinh, Quận 1, lập hồ sơ chuyển Cơ quan Cảnh sát điển tra Công an Quận 1 xử lý theo thẩm quyền.

Theo bản Kết luận định giá tài sản số 32/KL-HĐĐGTS ngày 16/3/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự Quận 1 kết luận số tài sản mà L lấy trộm trị giá 2.975.000 đồng.

Tại cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1, Nguyễn Xuân L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như đã nêu trên, lời khai của L phù hợp với tài liệu chứng cứ Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1 đã thu thập được. Quá trình điều tra, L đã chỉ nơi cất giấu tài sản tại nhà vợ số X đường BV, phường Phạm Ngũ Lão, Quận 1 để Cơ quan Cảnh sát điều tra thu hồi. Việc cất giữ đồ trộm cắp người trong nhà của vợ L không biết nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1 không xử lý là đúng quy định của pháp luật.

Vật chứng vụ án và trách nhiệm dân sự:

- 01 điện thoại di động hiệu Viettel và 01 máy in đơn hàng, đã trả lại đại diện bị hại và đại diện bị hại không còn yêu cầu gì khác.

Ngoài ra còn thu giữ của Nguyễn Xuân L:

- 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu đỏ đen số Imei 35281210526012101, Imei 35281310526012901; 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng in chữ Michael Kors; 4.350.000 đồng; 01 đôi dép kẹp màu đen, 01 quần jean dài màu xanh, 01 áo thun đen họa tiết trắng;

- 01 xe gắn máy hiệu Honda Wave biển số 59X2-643.59; qua xác minh xe do Nguyễn Xuân L đứng tên sở hữu.

Tất cả các vật chứng trên hiện Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 1 đang tạm giữ.

Tại bản cáo trạng số 63/CT-VKS ngày 03 tháng 5 năm 2019, Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo về tội "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự năm 2015 đã được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1 tham gia phiên tòa kết luận bị cáo Nguyễn Xuân L đã phạm tội "Trộm cắp tài sản", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Bị cáo được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự là phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại, tài sản thu hồi đã trả lại bị hại; người phạm tội thành khẩn khai báo, ăn năn hối cãi theo quy định tại điểm h, s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 và tình tiết tăng nặng tái phạm theo quy định tại điểm h Khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Sau khi phân tích hành vi phạm tội của bị cáo, đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 1 đề nghị Tòa án áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm h, s khoản 1 Điều 51 và điểm h Khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 xử phạt bị cáo L từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù. Đối với vật chứng của vụ án, tài sản bị trộm cắp đã thu hồi trả lại cho bị hại, bị hại không có yêu cầu gì khác về trách nhiệm dân sự; Trả lại cho Nguyễn Xuân L 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu đỏ đen số Imei 35281210526012101, Imei 35281310526012901; 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng in chữ Michael Kors; 4.350.000 đồng; 01 đôi dép kẹp màu đen, 01 quần jean dài màu xanh, 01 áo thun đen họa tiết trắng; 01 xe gắn máy hiệu Honda Wave biển số 59X2-643.59 do L đứng tên sở hữu do không liên quan đến hành vi phạm tội nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

## NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra công an Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 1, kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2]. Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Căn cứ vào lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo, bị hại, người làm chứng trong quá trình điều tra và các tài liệu, chứng cứ khác có

trong hồ sơ vụ án đủ cơ sở xác định vào khoảng 04 giờ ngày 22/02/2019 tại nhà hàng Chú Chen (thuộc Công ty TNHH một thành viên khách sạn X) số X, đường NCT, phường Nguyễn Cư Trinh, Quận 1 Nguyễn Xuân L đã lợi dụng trong lúc nhà hàng đóng cửa không người trông coi có hành vi lén lút đột nhập nhà hàng lấy trộm 01 chiếc điện thoại hiệu Viettel và 01 máy in hóa đơn cùng hệ thống sạc. Theo bản Kết luận định giá tài sản số 32/KL-HĐĐGTS ngày 16/3/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự Quận 1 kết luận số tài sản mà L trộm cắp trị giá 2.975.000 đồng. Do đó hành vi của Nguyễn Xuân L đã đủ các yếu tố cấu thành tội "Trộm cắp tài sản", tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản hợp pháp của công dân được pháp luật bảo vệ, làm ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự trị an ở địa phương. Bị cáo nhận thức được hành vi của mình là sai trái nhưng vì động cơ tư lợi cá nhân nên vẫn cố tình thực hiện. Bản thân bị cáo có nhân thân xấu, đã có tiền án về tội xâm phạm sở hữu nên lần phạm tội này được xác định là tái phạm theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017. Do đó đối với bị cáo cần áp dụng mức án nghiêm khắc mới có tác dụng răn đe đối với bản thân bị cáo và phòng ngừa chung đối với xã hội.

Tuy nhiên quá trình điều tra và tại phiên tòa, nhận thấy bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại do tài sản đã kịp thời thu hồi đã trả lại bị hại nên khi lượng hình Hội đồng xét xử áp dụng điểm h, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 để giảm nhẹ một phần hình phạt mà lẽ ra bị cáo phải chịu nhằm giáo dục, cải tạo bị cáo.

[3]. Về trách nhiệm dân sự: 01 điện thoại di động hiệu Viettel và 01 máy in đơn hàng đã trả lại đại diện bị hại và đại diện bị hại không còn yêu cầu gì khác nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[4]. Về xử lý vật chứng: Căn cứ quy định tại Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự: Trả lại cho bị cáo 01 xe gắn máy hiệu Honda Wave biển số 59X2-643.59 do bị cáo đứng tên sở hữu; 01 đôi dép kẹp màu đen, 01 quần jean dài màu xanh, 01 áo thun đen họa tiết trắng; 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu đỏ đen số Imei 35281210526012101, Imei 35281310526012901; 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng in chữ Michael Kors và số tiền 4.350.000 đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội nhưng tạm giữ để đảm bảo khả năng thi hành án.

(Theo Phiếu nhập kho đồ vật tài liệu số 63/19-PNK ngày 08/3/2019);

[4]. Án phí hình sự sơ thẩm: 200.000 đồng bị cáo chịu.

## QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Xuân L phạm tội "Trộm cắp tài sản".

- Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm h, s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017;

Xử phạt Nguyễn Xuân L 01 (một) năm tù. Thời hạn tù tính từ ngày 23/02/2019.

- Áp dụng Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015:

Trả lại cho bị cáo Nguyễn Xuân L 01 xe gắn máy hiệu Honda Wave biển số 59X2-643.59 do bị cáo đứng tên sở hữu; 01 đôi dép kẹp màu đen, 01 quần jean dài màu xanh, 01 áo thun đen họa tiết trắng; 01 điện thoại di động hiệu Samsung màu đỏ đen số Imei 352812105260121O1, Imei 352813105260129O1; 01 đồng hồ bằng kim loại màu vàng in chữ Michael Kors và số tiền 4.350.000 đồng nhưng tạm giữ để đảm bảo khả năng thi hành án (Theo Phiếu nhập kho đồ vật tài liệu số 63/19-PNK ngày 08/3/2019).

- Áp dụng Điều 135, 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/QH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, bị cáo Nguyễn Xuân L phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- Áp dụng các Điều 331; 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại vắng mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật./.

***Nơi nhận:***
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Công an TP.HCM (PC 53 - Đ3);
- Tòa án nhân dân TP. HCM;
- Sở Tư pháp TP. HCM;
- Viện kiểm sát nhân dân Quận 1;
- Công an Quận 1;
- Chi cục Thi hành án dân sự Quận 1;
- Thi hành án hình sự Quận 1;
- Lưu: VP, HS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Nguyễn Thị Thu Hiền**